

ОТЗЫВ НАУЧНОГО РУКОВОДИТЕЛЯ
на выпускную квалификационную работу обучающегося СПбГУ
Янь Цзин
по теме: «Лингвостилистические средства советского плаката
1920-х годов»

Цзин Янь занималась под моим руководством исследованием лингвостилистических средств советского плаката 1920-х гг. Данная тема практически не исследована лингвистами и представляет широкое поле для изысканий. Прежде чем приступить к анализу Цзин Янь тщательно просмотрела большое количество каталогов, изданных, как в советское время, так и в 2000-е гг., привлекались интернет-ресурсы. В результате тщательной работы диссертант отобрала итоговый корпус наиболее репрезентативных плакатов и классифицировала их.

Янь Цзин сформулировала в качестве гипотезы утверждение, что к концу 1920-х гг. плакат становится строже, разнообразие его лингвостилистических средств сокращается. Поэтому одной из основных задач исследования было определить специфику лингвостилистических средств в этот период. С поставленной задачей молодой исследователь блестяще справился.

Цзин Янь не только проанализировала плакаты с точки зрения появляющихся неологизмов (советизмы и специфические языковые реалии 1920-х гг.), но также рассмотрела тропы и фигуры речи, используемые в советских плакатах. Сделала интересные находки, отметив преобладание гиперболы над метафорой в плакатах 1920-х гг., смешении вербального и визуального планов при использовании иронии и олицетворения. Из синтаксических средств в советском плакате 1920-х гг. были выявлены параллелизм, антитеза, обилие риторических вопросов и восклицаний. Отдельно следует упомянуть о том, что молодой иностранный исследователь обратился к работам русских формалистов и авангардистов, в частности, к статье О. Брика «Звуковые повторы», и использовал его как теоретическую базу при выделении звуковых повторов в текстах плакатов.



Работа получилась интересной, глубокой, аргументативной, и имеет потенциал для дальнейшего исследования. Янь Цзин проявила себя как талантливый, дисциплинированный и активный молодой исследователь. Результаты работы прошли апробацию на XX и XXI Открытой конференции студентов-филологов в СПбГУ. По итогам работы планируется публикация научной статьи.

к.ф.н., ст. преп.

Кафедры русского языка как иностранного
и методики его преподавания

/Н.В. Семенова/



07.06.2018

